

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIË

Avis 31.563/2/V

DE LA SECTION DE LÉGISLATION
DU CONSEIL D'ÉTAT

ADVIES 31.563/2/V

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, deuxième chambre des vacations, saisi par le Ministre de l'Intérieur, le 24 avril 2001, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "relatif à l'équipement technique des entreprises de sécurité", a donné le 6 août 2001 l'avis suivant :

De RAADVAN STATE, afdeling wetgeving, tweede vakantiekamer, op 24 april 2001 door de Minister van Binnenlandse Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende de technische uitrusting van beveiligingsondernemingen", heeft op 6 augustus 2001 het volgende advies gegeven :

OBSERVATION GENERALE

Il est fait référence à l'observation générale formulée dans l'avis 31.564/2/V sur un projet d'arrêté royal "relatif aux conditions d'obtention d'un agrément pour l'exploitation d'une entreprise de sécurité", donné ce jour.

OBSERVATIONS PARTICULIERES

Dispositif

1. Comme le Conseil d'Etat l'a déjà souligné dans son avis 20.482/2, donné le 30 janvier 1991, sur un projet devenu l'arrêté royal du 14 mai 1991 relatif aux moyens financiers et à l'équipement technique des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité et des services internes de gardiennage, à propos d'une disposition similaire, l'article 2 de l'arrêté en projet ne fait que paraphraser l'article 4, alinéa 2, de la loi du 10 avril 1990 sur les entreprises de gardiennage, sur les entreprises de sécurité et sur les services internes de gardiennage. Il doit être remplacé par un texte fixant un minimum de normes à respecter en matière d'équipement technique.

2. L'arrêté en projet doit également être complété afin de tenir compte de la modification de l'article 2, § 1^{er}, alinéa 2, de la loi précitée du 10 avril 1990 par la loi du 10 juin 2001, en ce qui concerne les entreprises de gardiennage et les services internes de gardiennage. En effet, à l'égard de ceux-ci, le Roi est désormais tenu de fixer, outre les conditions relatives aux "moyens d'organisation, techniques et d'infrastructure", les conditions "concernant le nombre minimal de personnes visées à l'article 6 (de la loi du 10 avril 1990)".

3. A l'article 4, alinéa 1^{er}, il y a lieu d'ajouter les mots "de sécurité" après le mot "entreprise".

4. A l'article 6, il convient de modifier l'intitulé de l'arrêté royal du 14 mai 1991 car compte tenu de l'abrogation de l'article 2 de celui-ci, l'arrêté ne contiendra plus de dispositions relatives aux moyens financiers.

5. A l'article 7, il y a lieu dans la version française de remplacer les mots "Art. 5" par "Art. 7".

ALGEMENE OPMERKING

Er wordt verwezen naar de algemene opmerking geformuleerd in advies 31.564/2/V over een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende de voorwaarden tot het bekomen van een erkenning tot het exploiteren van een beveiligingsonderneming", dat vandaag verleend is.

BIJZONDERE OPMERKINGEN

Dispositief

1. Zoals de Raad van State, naar aanleiding van een soortgelijke bepaling, reeds benadrukt heeft in zijn advies 20.482/2, dat gegeven is op 30 januari 1991 over een ontwerp dat het koninklijk besluit van 14 mei 1991 is geworden betreffende de financiële middelen en de technische uitrusting van bewakingsondernemingen, beveiligingsondernemingen en interne bewakingsdiensten, houdt artikel 2 van het ontworpen besluit louter een parafrasering in van artikel 4, tweede lid, van de wet van 10 april 1990 op de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen en de interne bewakingsdiensten. Het dient vervangen te worden door een tekst waarin een minimum aan na te leven normen wordt vastgelegd inzake technische uitrusting.

2. Het ontworpen besluit behoort eveneens te worden aangevuld ten einde rekening te houden met de wijziging van artikel 2, § 1, tweede lid, van de voornoemde wet van 10 april 1990 door de wet van 10 juni 2001, wat betreft de bewakingsondernemingen en de interne bewakingsdiensten. De Koning moet voor die bewakingsondernemingen en interne bewakingsdiensten immers voortaan niet alleen de voorwaarden vastleggen inzake de "organisatorische, technische en infrastructurele middelen", maar ook die inzake "het minimumaantal personen, zoals bedoeld in artikel 6 (van de wet van 10 april 1990)".

3. In artikel 4, eerste lid, behoort het woord "onderneming" te worden vervangen door het woord "beveiligingsonderneming".

4. In artikel 6 behoort het opschrift van het koninklijk besluit van 14 mei 1991 te worden gewijzigd, aangezien, gelet op de opheffing van artikel 2 ervan, het besluit geen bepalingen meer zal bevatten betreffende de financiële middelen.

5. In de Franse versie van artikel 7 behoren de woorden "Art. 5" vervangen te worden door de woorden "Art. 7".

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs
de Heren

R. ANDERSEN,

président du Conseil d'Etat,
voorzitter van de Raad van State,

P. VANDERNOOT,
J. JAUMOTTE,

conseillers d'Etat,
staatsraden,

J.-M. FAVRESSE,

assesseur de la section de législation,
assessor van de afdeling wetgeving,

Madame
Mevrouw

C. GIGOT,

greffier,
griffier.

Le rapport a été rédigé par M. A. LEFEBVRE, auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. P. BROUWERS, référendaire.

Het verslag werd opgesteld door de H. A. LEFEBVRE, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. P. BROUWERS, referendaris.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J. JAUMOTTE.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. JAUMOTTE.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRÉSIDENT - DE VOORZITTER,

C. GIGOT

R. ANDERSEN